



# WINES OF HUNGARY

PERSONALLY



## WEINE AUS UNGARN PERSÖNLICH

DER SCHÖPFER: DER UNGARISCHE WINZER

Zu unserem wertvollsten Gut gehört jener, der Jahr für Jahr die Entscheidungen fällt, wann und wie viel in Sachen Rebschnitt getan werden muss, was womit verschnitten und wo was angebaut werden soll. Diese Arbeit kann weder die Rebe, die Sonne, oder der Boden alleine verrichten, noch können sie jene erdenken. So ist des ungarischen Weines größter Schatz: jener, der zu alledem befähigt ist, der ungarische Winzer. Zugleich er doch mit dem Boden, der Sonne, der Rebe im Zusammenspiel ist, ist er aber der Regisseur, der die von der Natur gegebenen Möglichkeiten von Zeit zu Zeit zu einem neuen Erlebnis formt. Folglich sind auch unsere Weine einzigartig, sowie auch unsere Winzer eigene Persönlichkeiten formen. Der unendliche Reichtum liegt genau in diesem Facettenreichtum, ohne den die Welt um viele unverwechselbare Geschmäcker ärmer wäre.

**Unsere Weine sind  
einzigartig, sowie auch  
unsere Winzer eigene  
Persönlichkeiten formen.**



## PERSÖNLICHE WAHL

MEHR ALS 100 REBSORTEN UND NOCHMAL  
SO VIELE BODENARTEN

Die außergewöhnliche Fähigkeit des ungarischen Weines ist seine Vielfalt. Die Weinbereitung unseres Landes ist äußerst reich an Rebsorten, Anbaugebieten und önologischen Verfahren, selbst im internationalen Kontext. Ergänzt wird dieser Reichtum durch die Vision des Winzers von den Trauben zum Wein, die es ermöglicht, Weine mit unterschiedlichsten Geschmackserlebnissen zu kreieren. Entdecken Sie Ihre Lieblingsweinregion, Ihre Produzenten, Ihren Weinstil! Die Basis Ihrer persönlichen Wahl bildet eine sich stets erneuernde Palette, bei der Sie jede Art von Wein finden, von Schaumwein bis zu natürlichem Süßwein, von vulkanischen Weißweinen bis hin zu körperreichen Rotweinen.

**Entdecken Sie Ihre  
Lieblingsweinregion,  
Ihre Produzenten,  
Ihren Weinstil!**



## PERSÖNLICH ERLEBEN

AM SPANNENDSTEN SCHMECKT DER WEIN  
IN SEINEM HERKUNFTSGEBIET

Die abwechslungsreichen Terroirs des ungarischen Weines tragen eine originelle Botschaft, deren wahre Tiefe bei einem Besuch in der Weinregion erlebt werden kann. In unserem Land finden Sie behagliche Familienkeller, beeindruckende Weingüter, atemberaubende Weinterrassen inmitten der Weinberge und aus Naturstein gemeißelte gemütliche Keller. Wo immer Sie sind, wird die Weinprobe von Anekdoten und Zwiegesprächen begleitet. Treffen Sie die Winzer persönlich, erleben Sie die Ruhe, die von den Weinbergen her rührt oder tanken Sie auf während der Weinbergstouren, der Themenverkostungen oder der prickelnden Weinfeste.

**Jedes unserer Terroirs  
trägt eine originelle  
Botschaft.**

## KARPATENBECKEN, UNGARN

45° bis 49° Nördlicher Breitengrad  
6 Weinregionen - 22 Weinbaugebiete  
65 Tausend Hektar Weintrauben  
2,9 Millionen Hektoliter Weinproduktion

### Die bedeutendsten Weißweinrebsorten:

Cserszegi Fűszeres, Olaszrizling, Furmint, Chardonnay, Irsai Olivér, Szürkebarát, Hárslevelű, Zöldvelteleni, Ottonel Muskotály, Rajnai Rizling, Sauvignon Blanc, Királyleányka, Sárgamuskotály, Tramini, Leányka

### Die bedeutendsten Rotweinrebsorten:

Kékfrankos, Cabernet Sauvignon, Merlot, Zweigelt, Cabernet Franc, Pinot Noir, Portugieser, Blauburger, Kadarka, Syrah, Turan

# 6+1 ARGUMENTE FÜR DIE ERKUNDUNG DES UNGARISCHEN WEINES

## I. ABWECHSLUNGSREICHE LANDSCHAFTEN, DIE DARAUFWARTEN ENTDECKT ZU WERDEN

Die ober-pannonische Weinregion, die aus fünf kleineren Weinbaugebieten besteht, liegt in einer äußerst abwechslungsreichen Landschaft mit Bergen und Hügeln verschiedener Ackerlandschaften, mit unterschiedlichen Stilen und Sorten, die es zu erkunden gilt, unter anderem Mórer Ezerjő und Soproner Kékfrankos (Blafränkisch).

## II. LEGENDEN DER VERGANGENHEIT UND GEGENWART

Die Weinregion von Ober-Ungarn ist nicht nur die Heimat alter Legenden (wie das Stierblut von Eger), sondern auch vieler aufregender moderner Geschichten aus den höchstgelegenen Weinbaugebieten Ungarns, sowie auch ein Platz mit vielen vulkanischen Böden.

## III. VULKANISCHE WEINE

Die bekannteste vulkanische Weinregion des Landes ist Tokaj, von der vulkanische Weine eines einzigartigen Stils stammen. Tokaj ist die erste geschlossene Weinregion der Welt mit den charakteristischen Sorten Furmint, Hárslevelű und Sárgamuskotály (Gelber Muskateller).

## IV. STILREICHTUM

Ob Rebsorten oder Weinstile, die Donauregion ist vielfältig und abwechslungsreich. Die Tiefebene als Herkunft vieler unserer außergewöhnlichen Sorten wie Irsai Oliver, Cserszegi Fűszeres oder Kadarka ist ausgezeichnet.

## V. FESTIVALS, FEIERLICHKEITEN

Die Weinregion Pannon beherbergt viele unvergessliche mit der Traube und dem Wein verknüpfte Weinfeste, die während der Festivalzeit und auch darüber hinaus voller Programme und Attraktionen sind. Die Weinregion ist unter anderem Terroir sowohl des berühmten Villány Cabernet Franc's, des Szekszárdi Kékfrankos, als auch des Kadarka.

## VI. SPANNENDE, AUTOCHTONE REBSORTEN

In den sechs Weinbaugebieten rund um den Balaton gibt es viele bekannte einheimische Rebsorten wie den Furmint, den Kéknyelű, oder den Juhfark, die gemeinsam mit traditionellen Rebsorten wie dem Olaszrizling und dem Kékfrankos eine aufregende Vielfalt bieten.

## + DER TOKAJ ASZÚ

Der Tokaj Aszú ist einer der unverwechselbarsten natürlichen Süßweine der Welt. Er ist einer der bedeutendsten Weine Ungarns und weist ein perfektes Gleichgewicht zwischen Süße, Säure und Mineralität auf, während seine geschmackliche Komplexität immer etwas zu entdecken bietet.

### I. FELSŐ-PANNON (OBER-PANNONIEN)

- 1 Etyek-Buda
- 2 Mór
- 3 Neszmély
- 4 Pannonhalma
- 5 Sopron

### II. FELSŐ-MAGYARORSZÁG (OBER-UNGARN)

- 6 Bükk
- 7 Eger
- 8 Mátra

### III. TOKAJ

- 9 Tokaj

### VI. BALATON

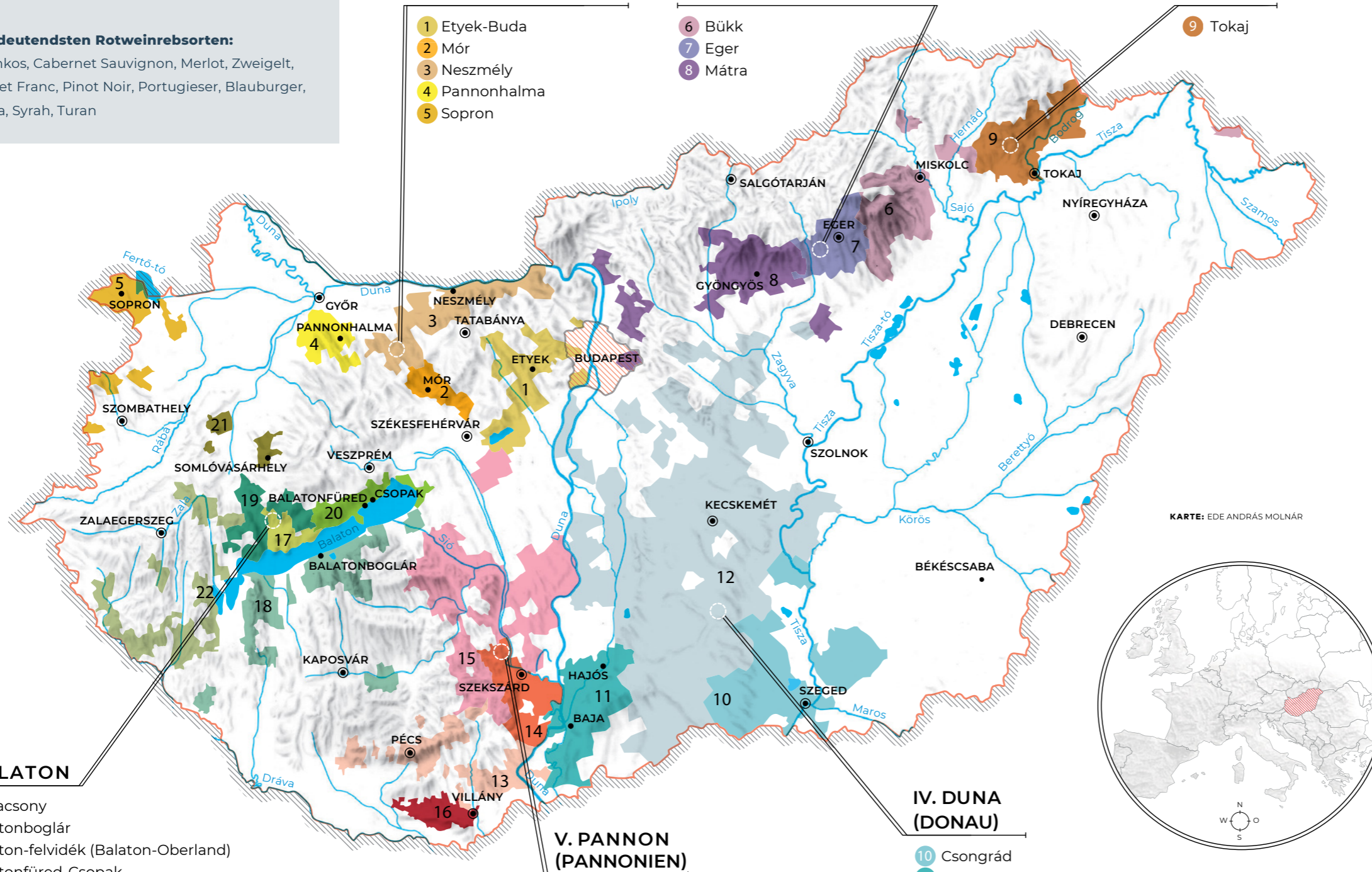
- 17 Badacsony
- 18 Balatonboglár
- 19 Balaton-felvidék (Balaton-Oberland)
- 20 Balatonfüred-Csopak
- 21 Nagy-Somló
- 22 Zala

### V. PANNON (PANNONIEN)

- 13 Pécs
- 14 Szekszárd
- 15 Tolna
- 16 Villány

### IV. DUNA (DONAU)

- 10 Csongrád
- 11 Hajós-Baja
- 12 Kunság



KARTE: EDE ANDRÁS MOLNÁR